



Statens vegvesen

Arne Millan Sydskjør
Skjøraveien 495

7177 REVSNES

Behandlende enhet:
Vegdirektoratet

Saksbehandler/telefon:
Kjersti Bakken / 22073499

Vår referanse:
16/32097-11

Deres referanse:

Vår dato:
23.11.2017

Anmodning om endring av skrivemåten på skilt langs rv. 723

Vi viser til Samferdselsdepartementets brev av 5. og 9. oktober 2017 der dine e-poster av 4. og 8. oktober 2017 ble oversendt oss for besvarelse. Vi viser videre til vårt foreløpige svar i e-post av 24. oktober d.å.

Bestemmelser for Statens vegvesens håndtering av skrivemåten for stedsnavn er gitt i Vegdirektoratets håndbok N300 (Trafikkskilt) Del 1. Her står bl.a. følgende (utdrag):

Skrivemåte for stedsnavn

Stedsnavnene er en viktig del av landets kulturarv. Skiltmyndighetene har et særlig ansvar for å forvalte denne kulturarven ved bruken av stedsnavn på offentlige trafikkskilt. Vegvisningsskiltene er særlig iøynefallende og viktige formidlere av stedsnavn.

Skrivemåten for stedsnavn fastsettes etter regler gitt i stadnamnlova med forskrifter. Loven og forskriftene gir også regler for saksbehandlingen. Når skrivemåte er fastsatt, skal denne brukes for det aktuelle stedsnavn. Opplysning om stedsnavn med fastsatt skrivemåte fås fra det sentrale stedsnavnregister ved Statens kartverk.

Håndboken ligger på Vegvesenets hjemmesider, under fanene Fag, Publikasjoner, Håndbøker.

Vi mener at bestemmelsene i håndboken er i samsvar med lov om stadnamn og forskrift om stadnamn.

Når det skal skiltes, forholder Vegvesenet seg til Kartverket og den skrivemåten for stedsnavn som framgår av Sentralt stadnamnregister (SSR). Vi kan ikke se at Vegvesenet kan håndtere bruk av stedsnavn på skilt på noen annen måte enn ved å forholde seg til nettopp dette offisielle registeret.

Postadresse
Statens vegvesen
Vegdirektoratet
Postboks 8142 Dep
0033 OSLO

Telefon: 22 07 30 00
firmapost@vegvesen.no
Org.nr: 971032081

Kontoradresse
Brynsengfare 6A
0667 OSLO

Fakturaadresse
Statens vegvesen
Regnskap
Postboks 702
9815 Vadsø

Vi mener altså at Vegvesenet i forbindelse med stedsnavn på skilt må forholde seg til skrivemåten i SSR. Vegvesenet har ikke noe faglig grunnlag for å gå inn i en språkfaglig og historisk diskusjon knyttet til bruken av ulike stedsnavn. Vi har for øvrig heller ingen egeninteresse knyttet til om det er den ene eller andre skrivemåten for et stedsnavn som skal brukes.

I likhet med regionvegkontoret, mener vi at du må ta opp spørsmålet om skrivemåten for stedsnavnet med Åfjord kommune. Dersom ny skrivemåte skulle bli vedtatt, vil Vegvesenet selvsagt forholde seg til det med nye skilt.

Seksjon for trafikkforvaltning
Kontor for trafikkteknikk
Med hilsen

Morten Hafting
seksjonssjef

Kjersti Bakken

Dokumentet er godkjent elektronisk og har derfor ingen håndskrevne signaturer.

Kopi
Kartverket, Postboks 600 Sentrum, 3507 HØNEFOSS
Samferdselsdepartementet, Postboks 8010 Dep, 0030 OSLO
Åfjord kommune, Øvre Årnes 7, 7170 ÅFJORD